

A. EXCHANGE OF LETTERS BETWEEN THE GOVERNMENT OF NEW ZEALAND AND THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF INDONESIA, CONCERNING THE PROVISION BY NEW ZEALAND OF A LOAN FOR THE PURCHASE OF NEW ZEALAND GOODS

His Excellency Mr Raymond Leslie Jermyn Ambassador of New Zealand to Indonesia to

His Excellency Fr Adam Halik Minister for Foreign Affairs of the Republic of Indonesia

> New Zealand Babassy Jakarta, 18 June 1976

Your Excellency,

I have the honour to refer to the recent discussion between representatives of our respective Governments regarding the offer of the New Zealand Government to make available to the Government of Indonesia a loan of NZ\$750,000 for the purchase of New Zealand goods qualifying for import into the Republic of Indonesia under the Devise Kredit (Credit Foreign Exchange) regulation. I now propose on behalf of the Government of New Zealand that an agreement be reached between our two Governments on the following terms:

- 1. The Government of New Zealand will make available to the Government of the Republic of Indonesia a loan of seven bundred and fifty thousand dollars New Zealand currency (NZ\$750,000). This will take the form of a credit from the Reserve Bank of New Zealand to the Bank Indonesia in the form and on the terms of the financial agreement between the two banks annexed hereto. The Government of the Republic of Indonesia will guarantee the payment of each instalment due under the agreement and will facilitate the transfer of such payments under the agreement.
- 2. The Indonesian purchases made under the credit will be restricted to products purchased in New Zeeland which are included in the Indonesian import list falling under groups A, B, C, and D sentioned in Decree of the Minister of Trade No. 354/EP/X/71 of 29 October 1971 and the Joint Decree of the Minister of Finance and the Minister of Trade No. 177/EE/IV/3/1972 and No. 114/EPB/IV/72 dated 28 March 1972, and which are available for export from New Zeeland.
- J. Independent purchases of dairy products and purchases of forest products under the credit will be restricted, respectively, to 20 per cent of the credit made available under the loan. The

Covernment of the Republic of Indonesia will not take any further measures to limit the use of the New Zealand credit in any way without prior consultations with the Covernment of New Zealand.

- the Republic of Indonesia or intended for the ultimate use of agencies receiving financial support from the Indonesian Budget will be channelled through the New Zealand Embassy.

 Jakarta, so that arrangements can be made for their purchase in New Zealand in accordance with normal New Zealand Covernment purchasing procedures.
- 5. The Government of the Republic of Indonesia will arrange for checks to be made to ensure that goods purchased with funds made available under the New Zealand credit do enter the Republic of Indonesia, that these goods are included in the Indonesian Devisa Kredit import list mentioned in Paragraph 2 above, and that the prices paid are justified.
- 6. When, in the opinion of either Government, any irregular transactions involving the credit have taken place, consultations will be held at the

request of either Covernment in order to identify end rectify such irregular transactions and to prevent future irregularities.

- 7. The credit shall be available up to 31 December 1976
 and no further drawings will be permitted after
 that date unless agreed between the parties to
 this agreement.
- 3. At the request of either Government, the two
 Governments will consult together in respect of
 any matter that may arise from or in connection
 with this agreement.

If the foregoing provisions are acceptable to the Covernment of the Republic of Indonesia I have the honour to suggest that this letter and your reply to that effect should constitute an agreement between our two Governments from the date of your reply.

Please accept, Excellency, the assurance of my highest consideration.

Ambassador of New Zeeland to Indonesia



No.: D.0548 /76/01.

His Excellency Mr. Adam Malik Minister for Foreign Affairs of the Republic of Indonesia to His Excellency Mr. Raymond Leslie Jermyn Ambassador of New Zealand to Indonesia

> Office of the Minister for Foreign Affairs Jakarta, 18 June 1976

Your Excellency,

I have the honour to acknowledge receipt of Your Excellency's letter of today's date which reads as follows:

I have the honour to refer to the recent discussion between representatives of our respective Governments regarding the offer of the New Zealand Government to make available to the Government of Indonesia a loan of NZ\$750,000 for the purchase of New Zealand goods qualifying for import into the Republic of Indonesia under the Devise Kredit (Credit Foreign Exchange) regulation. I now propose on behalf of the Government of New Zealand that an agreement be reached between our two Governments on the following terms:

- 1. The Government of New Zealand will make available to the Government of the Republic of Indonesia a loan of seven hundred and fifty thousand dollars New Zealand currency (NZ\$750,000). This will take the form of a credit from the Reserve Bank of New Zealand to the Bank Indonesia in the form and on the terms of the financial agreement between the two banks annexed hereto. The Government of the Republic of Indonesia will guarantee the payment of each instalment due under the agreement and will facilitate the transfer of such payments under the agreement.
- 2. The Indonesian purchases made under the credit will be restricted to products purchased in New Zealand which are included in the Indonesian import list falling under groups A, B, C, and D mentioned in Decree of the Minister of Trade No. 334/KPX/71 of 29 October 1971 and the Joint Decree of the Minister of Finance and the Minister of Trade No. 177/MK/IV/3/1972 and No. 114/KPB/IV/72 dated 28 March 1972, and which are available for export from New Zealand.

- 3. Indonesian purchases of dairy products and purchases of forest products under the credit will be restricted, respectively, to 20 per cent of the credit made available under the loan.

 The Government of the Republic of Indonesia will not take any further measures to limit the use of the New Zealand credit in any way without prior consultations with the Government of New Zealand.
- 4. Orders for goods required by the Government of the Republic of Indonesia or intended for the ultimate use of agencies receiving financial support from the Indonesian Budget will be channelled through the New Zealand Embassy, Jakarta, so that arrangements can be made for their purchase in New Zealand in accordance with normal New Zealand Government purchasing procedures.
- 5. The Government of the Republic of Indonesia will arrange for checks to be made to ensure that goods purchased with funds made available under the New Zealand credit do enter the Republic of Indonesia, that these goods are included in the Indonesian Devisa Kredit import list mentioned in Paragraph 2 above, and that the prices paid are justified.
- 6. When, in the opinion of either Government, any irregular transactions involving the credit have taken place, consultations will be held at the request of either Government in order to indentify and rectify such irregular transactions and to prevent future irregularities.
- 7. The credit shall be available up to 31 December 1976 and no further drawings will be permitted after that date unless agreed between the parties to this agreement.
- 8. At the request of either Government, the two Governments will consult together in respect of any matter that may arise from or in connection with this agreement.

If the foregoing provisions are acceptable to the Government of the Republic of Indonesia I have the honour to suggest that this letter and your reply to that effect should constitute an agreement between our two Governments from the date of your reply.

In reply to the above, I have the honour to inform Your Excellency that the above-mentioned provisions are acceptable to the Government of the Republic of Indonesia and that Your Excellency's letter and this reply shall be regarded as constituting an Agreement between the two Governments on this matter.

Please accept, ExceNency, the assurance of my highest consideration.

For the Government of the Republic of Indonesia